

# Пайдалану бойынша нұсқаулық

---

Газды тұмшапеш  
1FDG-S

**DEXP**



<b>ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ МАҚСАТЫ .....</b>	<b>4</b>
<b>САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ .....</b>	<b>4</b>
<b>ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ .....</b>	<b>7</b>
<b>ЖИНАҚТАЛЫМ .....</b>	<b>7</b>
<b>ОРНАТУ .....</b>	<b>8</b>
Құрылғының өлшемдері және кіріктіруге қойылатын талаптар .....	9
Орналасуға қойылатын талаптар .....	10
Газдың басқа түріне қайта баптау .....	11
Кіріктіру .....	15
Электр желісіне қосу .....	16
<b>ҚҰРЫЛҒЫ СХЕМАСЫ .....</b>	<b>17</b>
<b>ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША НҰСҚАУЛЫҚ .....</b>	<b>18</b>
Басқару тақтасы .....	18
Басқару және жұмыс режимдері .....	19
Бірінші қолданар алдында .....	20
Электр тұтату және газды бақылау жүйесі .....	20
Пайдалану .....	21
Бағыттағыштардың орналасуы .....	23
<b>ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ЖӘНЕ КҮТІМ .....</b>	<b>24</b>
Тазалау бойынша ұсыныстар .....	24
Бүмен тазалау .....	25
Есікті алу және орнату .....	26
Бағыттағыштарды алу .....	28
Шамды ауыстыру .....	29
<b>МҮМКІН БОЛАТЫН МӘСЕЛЕЛЕР ЖӘНЕ ОЛАРДЫҢ ШЕШІМДЕРІ .....</b>	<b>29</b>
<b>МОНТАЖДАУ, САҚТАУ, ТАСЫМАЛДАУ (ТАСУ), ӨТКІЗУ ЖӘНЕ КӘДЕГЕ ЖАРАТУ ҚАҒИДАЛАРЫ МЕН ШАРТТАРЫ .....</b>	<b>32</b>
<b>ҚОСЫМША АҚПАРАТ .....</b>	<b>33</b>

## Құрметті сатып алушы!

Біздің өнімдерді таңдағаныңыз үшін рахмет.

Біз сізге жоғары сапа, функционалдылық және дизайн талаптарына сәйкес әзірленген және жасалған бұйымдар мен құрылғыларды ұсынуға қуаныштымыз. Пайдалануды бастамас бұрын, сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпаратты, сондай-ақ өнімді дұрыс пайдалану және күту бойынша ұсыныстарды қамтитын осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз. Осы нұсқаулықтың сақталуына назар аударыңыз және оны өнімді одан әрі пайдалану кезінде анықтамалық материал ретінде пайдаланыңыз.

### ҚҰРЫЛҒЫ МАҚСАТЫ

Тұмшапеш дайын тағамдар мен тамақты дайындауға, сондай-ақ жылытуға арналған.

### САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

- Құрылғыны қуат көзіне қоспас бұрын, үйдегі электр желісінің кернеуі оның техникалық сипаттамаларына сәйкес келетініне көз жеткізіңіз. Құрылғыны тек жерге қосылған розеткаға қосыңыз.
- Құрылғыны, сондай-ақ қуат сымын суға немесе басқа сұйықтықтарға батырмаңыз. Құрылғыны дымқыл қолмен ұстамаңыз және оны ылғалдылығы жоғары бөлмелерде қолданбаңыз.
- Құрылғыны жеткілікті желдетілетін жақсы ауа өткізетін жерлерде ғана орнатыңыз.
- Ақаулық туындаған жағдайда құрылғыны дереу электр желіден ажыратыңыз. Құрылғыда көрінетін зақым болса, сондай-ақ қуат сымы немесе аша зақымдалған болса, құрылғыны қоспаңыз. Уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Құрылғыны ешқашан қуат сымынан және/немесе газ құбырынан тартпаңыз. Оларға ұқыпты қараңыз. Олар есіктермен қысылып қалмайтынына және өткір жиектер мен бұрыштарға тимейтініне көз жеткізіңіз. Оны ыстық беттерден алыс ұстаңыз.
- Құрылғыны электр желісіне және газға қоспас бұрын оның дұрыс жиналғанына көз жеткізіңіз. Электр желісіне/газға қосылған немесе олардан ажыратылған кезде басқару тақтасындағы барлық реттегіштер өшірулі күйде болуы керек.
- Ашаны розеткадан шығарыңыз және найзағай кезінде газ беруді тоқтатыңыз.
- Егер ол пайдаланылмаса, сондай-ақ тазалау алдында немесе ақаулық анықталған жағдайда құрылғыны қуат көзінен ажыратыңыз.
- Құрылғы үй-жайдан тыс пайдалануға арналмаған.
- Өрт қаупін болдырмау үшін бұл құрылғыны тез тұтанатын заттар мен материалдарға жақын орналастырмаңыз.

- Орнату, газға қосу бойынша барлық операцияларды жергілікті газбен жабдықтаушы компаниялардың нұсқамаларына сәйкес сертификатталған маман жүргізуі тиіс. Дұрыс орнатпау, қосу және / немесе жерге қосу пайдаланушының өмірі мен денсаулығына қауіп төндіруі мүмкін.
- Құрылғыны тек осы нұсқаулықта сипатталған тәртіпке сәйкес орнатыңыз.
- Құрылғыны тек мақсатына сай қолданыңыз.
- Бөлмені жылыту үшін құрылғыны пайдаланбаңыз.
- Жұмыс істеп тұрған құрылғыны қараусыз қалдырмаңыз. Бұл өртке әкелуі мүмкін. Егер өрт басталса, ешқандай жағдайда өртті сумен сөндірмеңіз. Қуат пен газды өшіріп, жалынды тығыз көрпемен/ қақпақпен және т. б. жабыңыз.
- Құрылғы электромагниттік қауіпсіздіктің барлық стандарттарына сәйкес келеді. Дегенмен, егер сіз кардиостимуляторды немесе басқа электр импланттарын (инсулин помпасы және т.б.) пайдалансаңыз, емдеуші дәрігеріңізбен қосымша кеңесіңіз.
- Құрылғы бетінің кейбір бөліктері жұмыс кезінде қатты қызып кетуі мүмкін — киіміңіз, шашыңыз немесе денеңіздің ашық бөліктері оларға тиіп кетпейтініне көз жеткізіңіз. Есікті абайлап ашыңыз, себебі құрылғының жұмыс камерасынан шыққан ыстық бу күйіп қалуы мүмкін.
- Күйіп қалмас үшін жұмыс кезінде құрылғының ішкі жағына тигізбеңіз. Жұмыс камерасынан ыстық керек-жарақтарды немесе ыдыстарды алу үшін қолғаптарды пайдаланыңыз.
- Құрылғы балалар мен физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеті шектеулі адамдар үшін, олардың қауіпсіздігіне жауапты басқа адамдар бақылайтын жағдайларды қоспағанда, пайдалануға арналмаған. Балаларға құрылғымен ойнауға рұқсат бермеңіз.
- Пісіру аяқталғаннан кейін әрқашан құрылғыны өшіріңіз.
- Құрылғыны есікті ашық қалдырмаңыз. Есік сәл ашық болса да, уақыт өте келе көрші жиһаздың қасбеттеріне зақым келтіруі мүмкін. Сонымен қатар, пісіру кезінде есікті жиі ашу ұсынылмайды.
- Электр тоғымен зақымданбау үшін ешқашан құрылғыны өз бетіңізше бөлшектемеңіз. Бұл құрылғыда пайдаланушы қызмет көрсететін элементтер жоқ. Жөндеу үшін уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Құрылғын тазалау үшін металл щеткаларды және/немесе абразивті тазалағыштарды пайдаланбаңыз.
- Құрылғы сыртық таймер немесе бөлек қашықтан басқару жүйесі арқылы басқаруға арналмаған.
- Спирт мөлшері жоғары сусындарды қолданатын тағамдарды дайындау ұсынылмайды. Жұмыс камерасындағы спирт буы жыпылықтауы мүмкін. Ыдыс-аяққа спиртқа бай сусындардың аз мөлшерін ғана қосып, есікті абайлап ашыңыз.
- Жұмыс камерасының түбін ештеңемен жаппаңыз.
- Силикон қалыптарын, кілемшелерді немесе құрамында силикон бар басқа аксессуарларды пайдаланбаңыз. Жоғары температурада силикон ыдырайды: оның ұсақ бөлшектерінің ауаға енуі температура бергіштерін зақымдауы мүмкін.

- Газды тұмшәпеште қолдануға жарамды материалдардан жасалған ыдыстарды ғана пайдаланыңыз. Пластикалық ыдыстарды пайдалану өртті тудыруы мүмкін.
- Орнату алдында жергілікті тарату желілерінің сипаттамалары (газдың түрі мен қысымы) құрылғының сипаттамаларына сәйкес келетіндігін тексеру қажет.
- Тазалау және/немесе қызмет көрсету бойынша кез-келген әрекетті жасамас бұрын, газ беруді тоқтатып, құрылғыны электр желісінен ажырату керек.
- Қуат сымы мен газ беру құбыршегін олардың тұмшәпештің қызатын бөлшектерімен жанасуына жол берілмейтіндей етіп бекіту қажет.
- Ыстық жұмыс камерасына су құймаңыз, себебі бұл будың пайда болуына әкеледі. Температураның күрт төмендеуі камера бетіндегі эмальға зақым келтіруі мүмкін.
- Егер жұмыс камерасының беті ұзақ уақыт бойы ылғалды болып тұрса, бұл оның коррозиясына әкелуі мүмкін. Қабырғалар мен есікте ылғал жиналып қалмауын қадағалаңыз.
- Тұмшәпештің ашық есігіне отырмаңыз және тұрмаңыз. Ыдыс-аяқ пен керек-жарақтарды есіктің үстіне қоймаңыз.
- Есіктің тұтқасынан ұстап, құрылғыны жылжытуға тырыспаңыз. Есіктің тұтқасы тұмшәпештің салмағына арналмаған және сынуы мүмкін.
- Желдетуге қойылатын талаптарға ерекше назар аудару керек: табиғи желдету саңылауларын тығындамаңыз немесе механикалық желдету (сору) құрылғысын орнатыңыз. Құрылғыны ұзақ немесе қарқынды пайдалану қосымша немесе қарқынды желдетуді қажет етуі мүмкін: терезені ашыңыз немесе механикалық ауа сорғыштың қуатын арттырыңыз.
- Тұмшәпешті жылжыту үшін кем дегенде екі адамның қатысуы қажет.
- Құрылғы коммерциялық мақсатта пайдалануға арналмаған.

## Егер газ ағып кетсе

- Шамдарды қоспаңыз.
- Электр құралдарын қоспаңыз/өшірмеңіз, сондай-ақ олардың электр ашаларын ұстамаңыз.
- Телефонды пайдаланбаңыз.
- Құрылғыны пайдалануды тоқтатыңыз және газ беруді тоқтатыңыз.
- Бөлмені желдету үшін терезелерді ашыңыз.
- Қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

### ЕСКЕРТУ

Тұрмыстық газдың құрамында меркаптан бар, сондықтан оның концентрациясы 1/1000-ға жетсе де, газдың ағып кеткенін сезінуіңіз мүмкін.

## Егер жанарғы сөніп қалса

Егер өрт кездейсоқ сөніп қалса (мысалы, ауа ағыны арқылы), газды өшіріп, жанарғыны кем дегенде 1 минут қоспаңыз.

## ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

- Үлгісі: 1FDG-S.
- Сауда белгісі: DEXP.
- Қуат параметрлері: 220–240 В ~ 50–60 Гц.
- Қуат тұтыну: 2100 Вт.
- Максималды температура: 250 °С.
- Ішкі камераның көлемі: 72 л.
- Қуат тұтыну класы: А.
- Сұйытылған газ шығыны: 177 г/сағ.
- Газ түрі: табиғи (метан), сұйытылған (пропан-бутан).
- Настроенный вид газа: природный (метан).
- Газ түрі: NG (G20), LPG (G30).
- Номиналды газ қысымы:
  - табиғи: 2 кПа;
  - сұйытылған: 2,9 кПа.
- Құрылғы санаты: II2H3+.
- Жылу өнімділігі: 2,6 кВт.
- Электр ток соғудан қорғау класы: I.
- Қуат сымын бекіту түрі: Y.
- Ылғалдан қорғау дәрежесі: IPX0.
- Өлшемдері (Е × Т × Б): 595 × 568 × 598 мм.
- Таза салмағы: 34 кг.
- Қолдану саласы: тұрмыстық.

## ЖИНАҚТАЛЫМ

- Құрылғы.
- Қаңылтыр таба.
- Тор.
- Телескоптық бағыттағыштар.
- Орнатуға арналған бұрамалар жиынтығы.
- Газды ауыстыруға арналған форсункалар.
- Пайдалану бойынша нұсқаулық.

### ҚАУІПТІ!

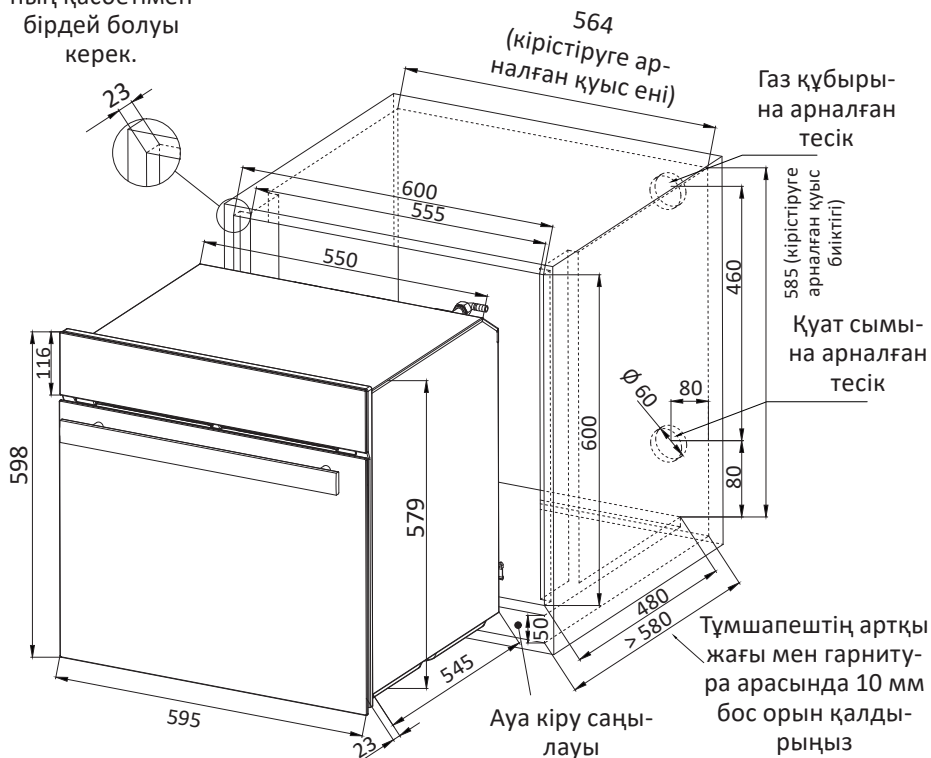
- Құрылғы жақсы желдетілетін жерлерде қауіпсіздік талаптарына сәйкес орнатылуы керек
- Орнатпас бұрын электр және газ желілері құрылғының талаптарына сәйкес келетініне көз жеткізіңіз
- Құрылғы жүзу көліктерінде және жылжымалы объектілерде (яхталарда, дөңгелекті үйлерде және т.б.) пайдалануға арналмаған.
- Газ құбыры мен электр сымы құрылғыға тимейтіндей етіп салынуы керек.

### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

- Құрылғыны орнатуды жергілікті ережелерге сәйкес білікті маман жүргізуі керек.
- Құрылғыны тасымалдауды кем дегенде екі адам жүргізуі керек. Бұл талапты орындамау жарақатқа әкелуі мүмкін.
- Құрылғыны орнатқан кезде ашаға жеңіл қол жеткізуді қамтамасыз ету немесе қажет болған жағдайда құрылғыны электр қуатынан тез ажыратуға болатын сымға ажыратқышты орнату керек.
- Қатты қызып кетуді болдырмау үшін тұмшапеш сәндік есіктің артына орнатылмауы керек.
- Газды баптауға қойылатын талаптар «Техникалық сипаттамалар» бөлімінде, сондай-ақ құрылғының төлқұжат тақтасында (жапсырмасында) көрсетілген.
- Құрылғыны осы бөлімдегі барлық нұсқауларға сәйкес орнатылмайынша пайдаланбаңыз. Орнатуды бастамас бұрын барлық қаптаманы алыңыз.
- Құрылғыны орнатпас бұрын газ және электр кәбілдерінің зақымдалмағанына көз жеткізіңіз. Әйтпесе, оларды ауыстыру туралы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Құрылғы орнатылатын ас үй гарнитурасының ыстыққа төзімді материалдан жасалғанына көз жеткізіңіз. Гарнитура панельдері және оларды бекіту үшін қолданылатын желім электр тогымен зақымданудан және құрылғыдан жылудың бөлінуінен туындаған деформациядан аулақ болу үшін 90 °C-тан жоғары температураға төтеп беруі керек.
- Құрылғыны пайдалану бөлмедегі температура мен ылғалдылықтың жоғарылауына әкеледі. Ас үйдің дұрыс желдетілгеніне көз жеткізіңіз: тұмшапештің үстіне сорғышты орнату ұсынылады.
- Кез келген жұмысты орындағаннан кейін барлық қосылыстардың тығыздығын тексеріңіз. Өндіруші құрылғыны пайдалануға бергеннен кейін пайда болған ағып кетулер үшін жауап бермейді.

# ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ӨЛШЕМДЕРІ ЖӘНЕ ЕНДІРУГЕ ҚОЙЫЛАТЫН ТА- ЛАПТАР

Есік гарнитураның қасбетімен бірдей болуы керек.



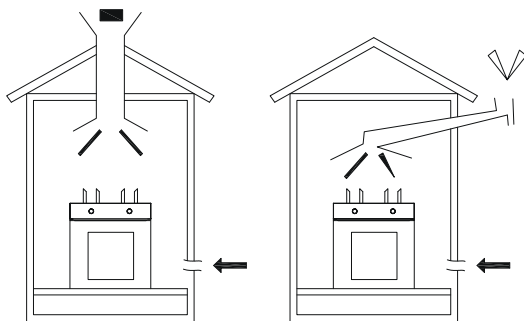
Жеткілікті желдетуді қамтамасыз ету үшін тұмшапештің төменгі бөлігі мен гарнитура арасында 50 мм саңылау қалдырыңыз

## ЕСКЕРТУЛЕР

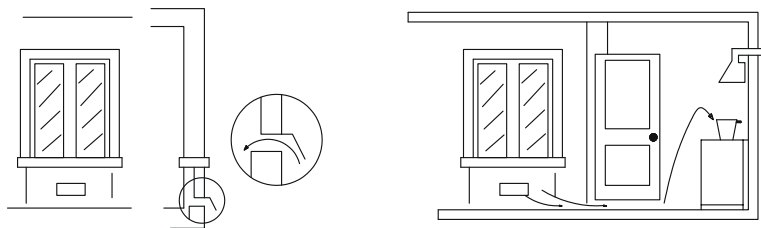
- Схемадағы барлық өлшемдер мм-де көрсетілген.
- Қуат сымына арналған розетка басқа электр аспаптары жоқ іргелес шкафта орнатылуы керек.

## ОРНАЛАСУҒА ҚОЙЫЛАТЫН ТАЛАПТАР

- Бөлме жану өнімдерін сыртқа шығаратын сору жүйесімен жабдықталуы тиіс. Ол сорғыштан немесе құрылғы қосылған сайын автоматты түрде қосылатын электр желдеткішінен тұруы мүмкін.



- Бөлме сондай-ақ қалыпты жану үшін қажетті ауа айналымын қамтамасыз ететін жүйемен жабдықталуы тиіс. Жану үшін қажетті ауа ағыны белгіленген қуаттың кВт үшін кемінде  $2 \text{ м}^3/\text{сағ}$  болуы тиіс. Ауа айналым жүйесі ішкі қимасының ауданы кемінде  $100 \text{ см}^2$  құбырдың көмегімен ауаны тікелей көшеден ала алады; сонда кездейсоқ саңылаудың бітелуіне жол беруге болмайды. Ауа айналымы жүйесі жануға қажетті ауаны жанама жолмен, яғни жоғарыда сипатталғандай, ауа айналымы үшін құбырлармен жабдықталған көршілес үй-жайлардан да бере алады. Алайда, бұл бөлемелер ортақ бөлмелер, жатын бөлмелер немесе өрт қаупі жоғары бөлемелер болмауы керек.



- Сұйытылған мұнай газы ауадан ауыр, сондықтан төмен қарай шөгеді. Сондықтан сұйытылған газы бар баллондар орналасқан бөлемелер газ ағып кеткен жағдайда оны желдету үшін сыртқа шығатын тесіктермен жабдықталуы тиіс. Сондықтан сұйытылған газы бар баллондарды ішінара немесе толығымен толтырылғанына қарамастан, жер деңгейінен төмен орналасқан үй-жайларда (жертөлелерде және т.б.) орнатуға немесе сақтауға болмайды. Бөлмеде баллонның температурасын  $50 \text{ }^\circ\text{C}$ -тан жоғары көтеретін сыртқы көздерден (пештер, ошақтар, плиталар және т.б.) келетін жылу әсер етпейтіндей етіп орналастырылған пайдаланылатын баллонды ғана сақтаған жөн.

## ГАЗДЫҢ БАСҚА ТҮРІНЕ ҚАЙТА БАПТАУ

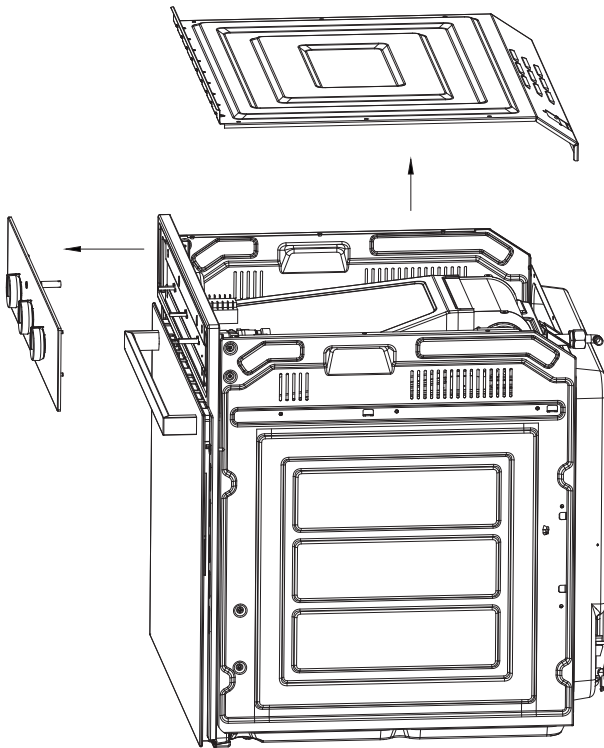
### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Газдың басқа түріне қайта баптауды тек білікті қызметкерлер жүргізуі керек. Құрылғыға зақым келтірмеу және жарақат алмау үшін қайта баптауды өзіңіз жасамаңыз.

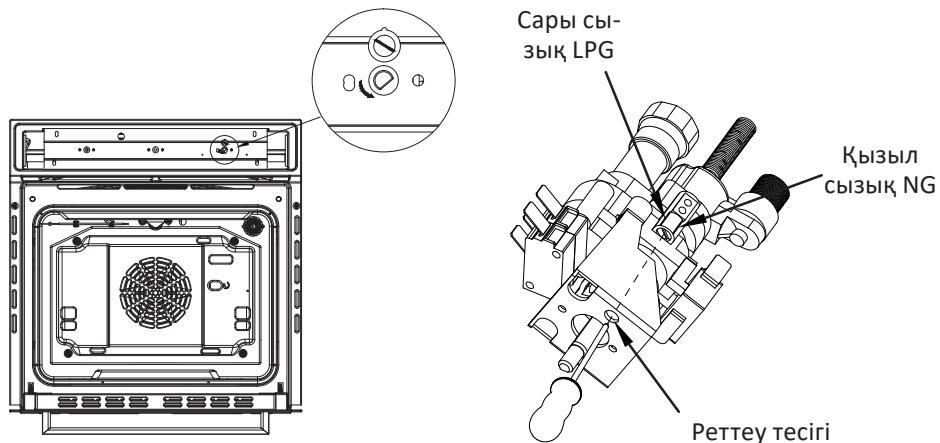
Газ түрі	Жұмыс қысымы	Жылу қуаты	Жанарғының газ шығыны	Форсунканың тесік өлшемі
G20 (NG)	2 кПа / 20 мбар	2,6 кВт	-	1,1 мм
G30 (LPG)	2,9 кПа / 29 мбар		177 г/сағ	0,8 мм

### Форсунканы ауыстыру

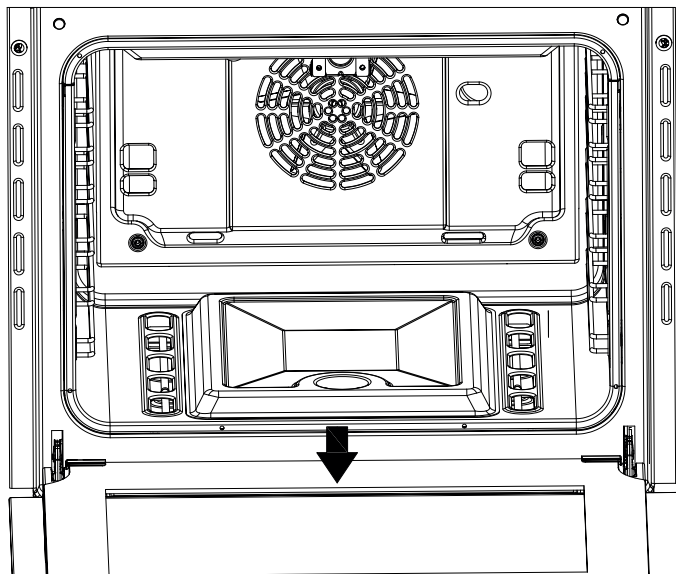
1. Басқару тақтасын және тұмшاپештің жоғарғы панелін алыңыз.



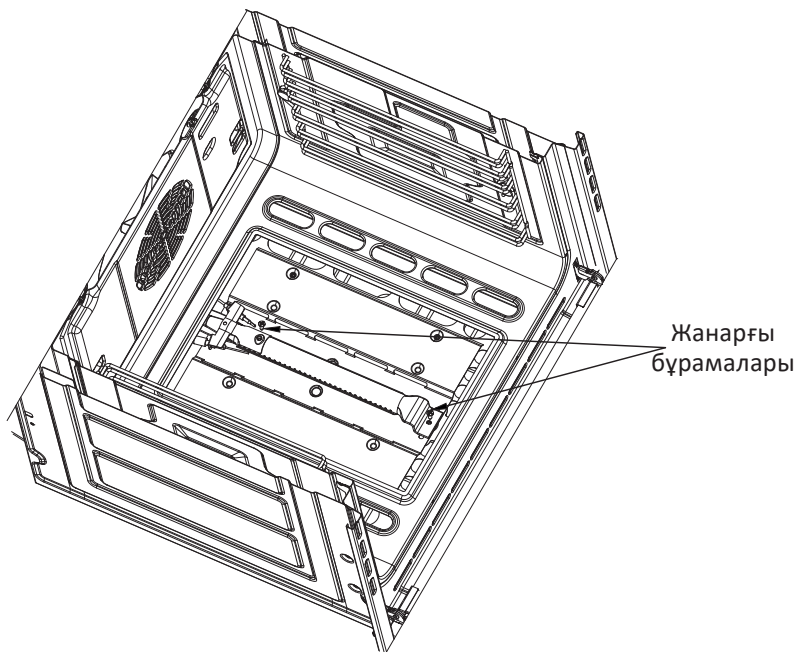
2. Клапанды басқару тақтасының астындағы реттеу тесігі арқылы минус бұрағышпен реттеңіз.



3. Құрылғының есігін толығымен ашыңыз.
4. Жұмыс камерасының төменгі панелін алыңыз.



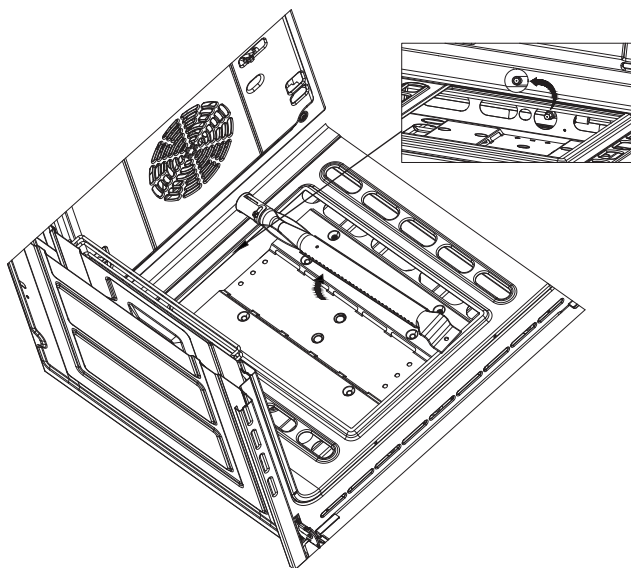
5. Қыздырғыштың бекіту бұрамаларын бұрап алыңыз.



6. Жанарғыны алыңыз.

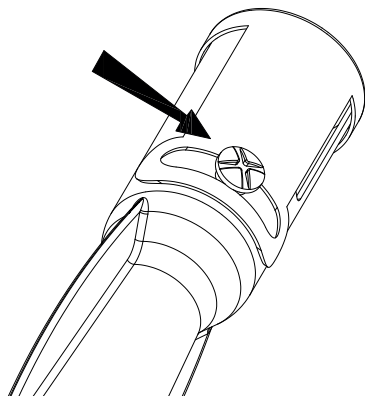
7. Оттықтың форсункасын арнайы форсунка кілтімен немесе 7 мм розетка кілтімен бұрап алыңыз.

8. Форсунканы газ түріне сәйкес келетін нұсқамен ауыстырыңыз.



## Ауа жапқышты реттеу

Жапқыштың бұрамасын босатыңыз және газды жағу үшін ауаның оңтайлы енуін алу үшін ауа беру терезесінің өлшемін реттеңіз.

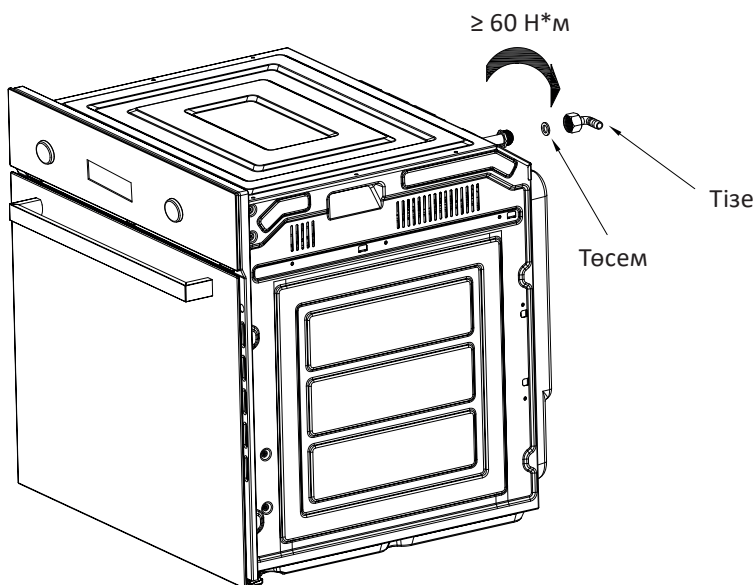


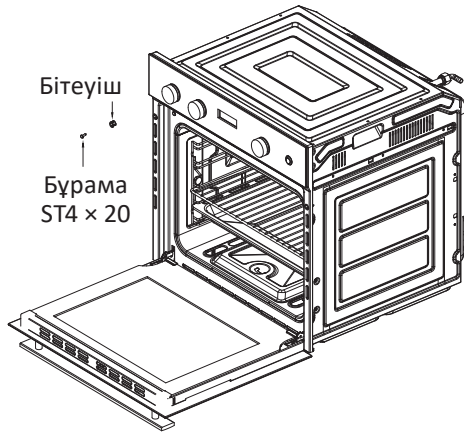
### Ескертулер

- Алдын ала орнатылған тесік ені (NG үшін) — 2-3 мм.
- Газ түрін LPG-ге ауыстырған кезде саңылауды 8-9 мм-ге дейін арттыру керек.

## Сығымдалған ауа құбыршегінің иіні үшін айналдыру моменті

Герметикалық және газдың ағуын болдырмау үшін иінді  $\geq 60$  Н·м дейін тартаңыз.

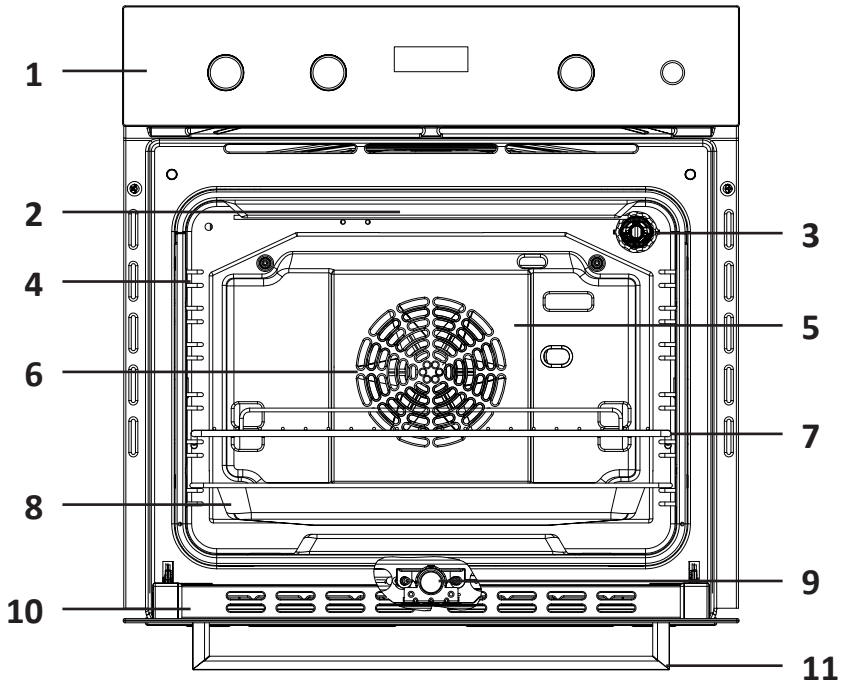




Тұмшапешті дайындалған тесікке салыңыз. Осыдан кейін есікті ашып, жақтаудың екі жағындағы бекіту тесіктерін табады. Пластикалық бітеуіштерді тесіктерге салыңыз және құрылғыны тығыз бекіту үшін бұрамаларды бұраңыз.

### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

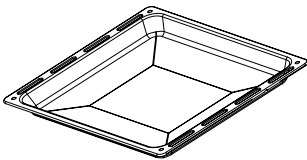
- Құрылғыны электр желісіне қосу тек білікті мамандармен жүзеге асырылуы керек.
- Құрылғыны электр желісіне қоспас бұрын, онда көрінетін зақым жоқ екеніне көз жеткізіңіз. Ақаулы құрылғыны қуатқа қосуға тырыспаңыз.
- Құрылғыны қуат көзіне қоспас бұрын, үйдегі электр желісінің кернеуі оның техникалық сипаттамаларына сәйкес келетініне көз жеткізіңіз.
- Желімен байланыс түйіспелер арасындағы саңылауы кемінде 3 мм болатын әмбебап оқшаулағыш құрылғы арқылы жүзеге асырылуы тиіс.
- Көпполюсті автоматты ажыратқыш жүктемеге есептелген және қолданыстағы нормаларға сәйкес болуы керек (жерге қосу сымы автоматты ажыратқышпен үзілмеуі керек).
- Қуат кәбілі оның ұзындығының кез келген нүктесінде бөлме температурасына қатысты оның температурасы 50 °C аспайтындай етіп орналастырылуы керек.
- Құрылғыны жерге қосу керек. Жерге тұйықтау сымы желінің сақтандырығыш құрылғысы істен шыққан жағдайда оны соңғы ажырататындай етіп төселуі тиіс.
- Ауыстырғыштарды немесе ұзартқыштарды пайдаланбаңыз, себебі олар қызып кетуге және өртке әкелуі мүмкін. Егер оларды пайдалануды болдырмау мүмкін болмаса, қолданыстағы қауіпсіздік нормаларына сәйкес келетін бір немесе бірнеше адаптерлер мен ұзартқыштарды ғана пайдалану керектігін есте сақтаңыз. Бұл жағдайларда ешқашан жалғыз адаптерде немесе ұзартқышта көрсетілген максималды ток күшінен және көп адаптерде көрсетілген максималды қуаттан асып кетпеңіз.
- Қуат сымы құрылғының қызатын бөліктерінің жанынан өтпеуі керек, иілуге немесе қысуға ұшырамауы керек. Әйтпесе, сым зақымдалуы мүмкін, бұл қысқа тұйықталуға әкеледі.



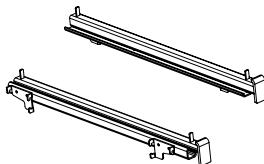
- |                              |                     |
|------------------------------|---------------------|
| 1. Басқару тақтасы.          | 7. Топ.             |
| 2. Жоғарғы қыздыру элементі. | 8. Қаңылтыр таба*.  |
| 3. Шам.                      | 9. Төменгі жанарғы. |
| 4. Бағыттағыштар.            | 10. Есік.           |
| 5. Артқы қыздыру элементі.   | 11. Есік тұтқасы.   |
| 6. Желдеткіш.                |                     |

\* Қаңылтыр табаны бағыттағыштардың ең төменгі деңгейіне орнатуға болмайды.

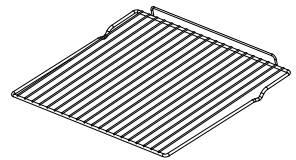
### Аксессуарлар



Қаңылтыр таба

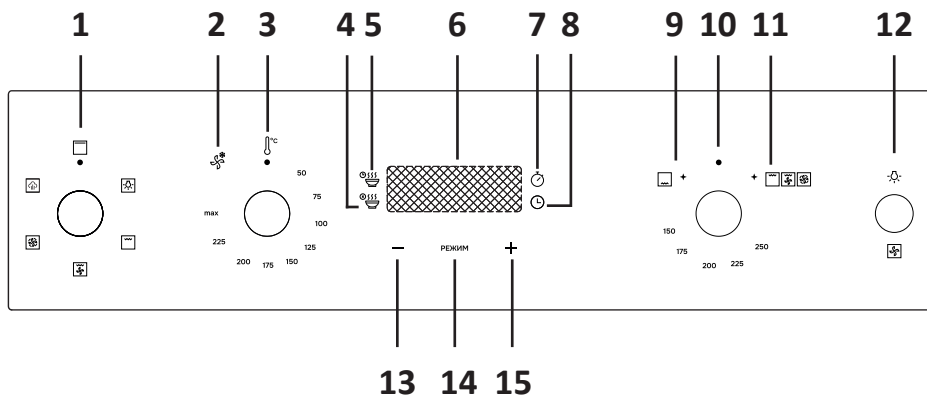


Телескопиялық бағыттағыштар



Топ







## БАСҚАРУ ТАҚТАСЫ



1. Режим реттегіші (электр қуаты).
2. Салқындатқыш желдеткіштің жұмыс индикаторы.
3. Температура реттегіші (электр қуаты).
4. Пісіру ұзақтығы.
5. Автоматты пісіру.
6. Дисплей.
7. Таймер.
8. Сағат.
9. Газ жанарғысын қосу режимі.
10. Температура реттегіші (газ).
11. Электрмен пісіруді белсендіру режимі.
12. Шам/желдеткіш ауыстырып-қосқышы.
13. Уақытты азайту батырмасы.
14. Баптауларды таңдау батырмасы (ұзақтығы/автоматты дайындау/таймер/сағат).
15. Уақытты ұлғайту батырмасы.

## БАСҚАРУ ЖӘНЕ ЖҰМЫС РЕЖИМДЕРІ

### Сол жақ режимді таңдау реттегіші (электр қуаты)

Белгіше	Режим	Температура	Сипаттама
	Жарықтандыру	50-250 °C	Жылусыз артқы жарықты қосу
	Гриль		Тауық, үйрек, сиыр және қозы дайындау үшін
	Гриль + конвекция		
	Аэрогриль		Бір немесе бірнеше деңгейде қуыру және пісіру үшін. Желдеткіш артқы панельдегі сақиналы қыздыру элементінен жылуды бүкіл жұмыс камерасына таратады.
	Бумен тазалау		Бұл режим құрылғыны тазалауға қызмет етеді («Бумен тазалау» қараңыз)
	Төменгі жанарғы		Төменнен қатты қыздыруды қажет ететін тағамдарды дайындау үшін. Пісіру нәтижесін жақсарту үшін желдетуді қосу үшін шам/желдеткіш ауыстырып-қосқышын төменге жылжытуға болады. Балық, көкөністер, пицца, нан, кондитерлік өнімдер дайындау ұсынылады

**Ескерту:** реттегіш екі жаққа бұрылады.

### Орташа температура реттегіші (электр қуаты)

Температураны таңдау үшін реттегішті сағат тілімен бұраңыз.

Температура диапазоны 50-250 °C.

**Ескерту:** реттегіш тек сағат тілімен бұрылады.

### Температура мен режимді таңдаудың оң жақ реттегіші (газ)

Температураны немесе режимді таңдау үшін реттегішті сағат тілімен бұраңыз.


Температура диапазоны 150-250 °C.

**Ескерту:** реттегіш екі жаққа бұрылады, бұл ретте оны басу қажет.

## БІРІНШІ ҚОЛДАНАР АЛДЫНДА

### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Тұмшапешті бірінші рет қолданар алдында жұмыс камерасын және барлық керек-жарақтарды тазалау керек.

1. Қаптаманы, қорғаныс таспасын алып тастаңыз және құрылғы бетіндегі барлық жапсырмаларды алып тастаңыз. Керек-жарақтарды жұмыс камерасынан алыңыз. Жұмыс камерасында қаптама элементтерінің қалмағанына көз жеткізіңіз, өйткені олар өрт қаупін тудыруы мүмкін.
2. Камерадағы керек-жарақтар мен бүйірлік бағыттауыштарды сабынды суға малынған жұмсақ шүберекпен немесе щеткамен мұқият тазалаңыз.
3. Жұмыс камерасының барлық тегіс беттерін және есіктерді жұмсақ дымқыл шүберекпен сүртіңіз.
4. Жаңа құрылғыға тән иістерді кетіру үшін пешті қосыңыз, «» режимін орнатыңыз, 250 °C температурасын орнатыңыз және оны есікті жауып, 30 минут бойы бос камерамен жұмыс істеуге қалдырыңыз (басқарудың егжей-тегжейлі нұсқаулығы «Пайдалану» бөлімінде берілген). Бұл ретте үй-жайдың жақсы желдетілуін қамтамасыз етіңіз, үй жануарлары мен балаларға жол бермеңіз. Көрші бөлмелерге есіктерді жабыңыз.
5. Қыздыру аяқталғаннан кейін, құрылғыны салқындатыңыз. Осыдан кейін жұмыс камерасының қабырғаларын және есікті сабынды ерітіндіге малынған шүберекпен қайтадан сүртіңіз.
6. Жұмыс камерасының барлық беттерін құрғатып сүртіп, керек-жарақтарды орнына қойыңыз.

## ЭЛЕКТР ӨРТЕУ ЖӘНЕ ГАЗДЫ БАҚЫЛАУ ЖҮЙЕСІ





1. Құрылғының дұрыс орнатылғанына және жалғанғанына көз жеткізіңіз.
  2. Тұмшапештің есігін ашыңыз.
  3. Температураны реттегіштің (газдың) оң жақ батырмасын басып, оны сағат тіліне қарсы қажетті температураға бұраңыз.
  4. Жанарғыны жағу үшін температура реттегішін 5-10 секунд басып тұрыңыз.
- Тұмшапеш газ-бақылау жүйесімен жабдықталған. Егер газ ағып кетсе (жанарғының жалыны байқаусызда сөніп қалса), арнайы механизм құрылғының ішіндегі газ беруді толығымен тоқтатады.

### ЕСКЕРТУЛЕР

- Егер электр қуаты өшіп қалса немесе электр отын пайдалану мүмкін болмаса, сіз жанарғыны сіріңкемен жаға аласыз. Бұл әрекетті орындау кезінде абай болыңыз.
- Жанарғыны 15 секундтан артық жағуға тырыспаңыз. Егер осы уақыт өткеннен кейін ол жанбаса, құрылғыны пайдалануды дереу тоқтатып, тұмшапештің есігін ашыңыз және/немесе жанарғыны қайта жағу үшін кем дегенде 1 минут күтіңіз.
- Жанарғыны жағу үшін сіз реттегішті 250 °C температураға ауыстыра аласыз және тұтанғаннан кейін реттегішті қажетті температураға ауыстыра аласыз.


## Жылыту режимдерін ауыстыру (газ/электр)


Пешті қолданар алдында қыздыру режимін таңдау керек — газ немесе электр қуаты.

- **Электр:** оң жақ температура реттегішін (газ) басып, «+»    жағдайына бұраңыз және реттегішті жіберіңіз. Тұмшапеш электрлік жылыту режимінде тұр.
- **Газ:** оң жақ температура реттегішін (газ) «» күйіне басып, бұраңыз. Тұмшапеш газбен жылыту режимінде.

**Ескерту:** жоғарғы қыздырғыш элемент және газ жанарғысы тек жеке жұмыс істей алады.

## Сағатты орнату


1. Құрылғыны желіге қосыңыз. «» белгішесінің сол жағындағы индикатор жыпылықтайды және дисплейде «12:00» уақыты көрсетіледі. Индикатор жыпылықтаған кезде уақыт орнында болады.
2. Сағат уақытын реттеу үшін «+» және «-» батырмаларын басыңыз. 5 секунд әрекетсіздіктен кейін уақыт автоматты түрде расталады. Сондай-ақ, «РЕЖИМ» батырмасын басу арқылы баптауды қолмен растауға болады, содан кейін құрылғы дыбыстық ескерту баптауына ауысады.

**Ескерту:** сағат уақытын кез келген уақытта баптауға болады. Баптауларға өту үшін «РЕЖИМ» батырмасын дисплейдегі «» сағат белгішесінің жанындағы жарықтық индикатор жыпылықтай бастағанша басыңыз.


## Қарапайым пісіру

1. Тағамды тұмапештің ішіне қойып, есігін жабыңыз.
2. Газбен немесе электрмен пісіруді таңдаңыз («Қыздыру режимдерін ауыстыру (газ/электр)» қараңыз)
3. Режимді таңдау реттегішін қажетті орынға бұраңыз («Басқару және жұмыс режимдері» қараңыз).
4. Қажетті пісіру температурасын орнату және қыздыруды бастау үшін температура реттегішін бұраңыз (электрмен пісіргенде орташа, ал газбен пісіргенде оң жақта).

Ескерту: газбен дайындалған жағдайда, жанарғыны жағу үшін «Электр тұтату және газды бақылау жүйесі» бөлімін қараңыз. Осыдан кейін ғана қажетті температураны оң жақ реттегішпен орнатыңыз.

5. Дайындау аяқталғаннан кейін барлық реттегіштерді өшірілген «» жағдайына ауыстырыңыз.



## Таймер

1. «РЕЖИМ» батырмасын дисплейдегі «» таймер белгішесінің жанындағы жарықтық индикатор жыпылықтай бастағанша басыңыз. Дисплейде «0:00» көрсетіледі.
2. Таймер уақытын баптау үшін «+» және «-» батырмаларын басыңыз.  
Ескерту: таймердің мүмкін уақыт диапазоны — 0:01-2: 30.

3. 5 секунд әрекетсіздіктен кейін уақыт автоматты түрде расталады. Сондай-ақ, «РЕЖИМ» батырмасын басу арқылы баптауды қолмен растауға болады. Дисплейде ескерту пайда болатын уақыт көрсетіледі.
4. Уақыт өткеннен кейін дыбыстық сигнал шығады. Оны «РЕЖИМ»/«+»/«-» батырмасын басу арқылы өшіруге болады.


## Пісіру ұзақтығын баптау

Бұл баптау пісіру уақытын орнатуға мүмкіндік береді, ол аяқталғаннан кейін тұмшапеш автоматты түрде өшеді.

1. Пісіру режимі мен температурасын орнатыңыз
2. Дисплейде «» белгішесінің жанындағы жарық индикаторы жыпылықтай бастағанша «РЕЖИМ» батырмасын басыңыз.
3. Ұзақтығын «-»/«+» батырмаларын орнатыңыз.
4. Растау үшін «РЕЖИМ» батырмасын басыңыз. «» белгішесінің жанындағы жарық индикаторы үздіксіз жанып тұрады.

## Автоматты пісіру.

Бұл баптау белгілі бір уақытқа дайын тағамды алу үшін дайындықты автоматты түрде іске қосуға мүмкіндік береді.



1. Пісіру режимі мен температурасын орнатыңыз
2. Дайындау ұзақтығын белгілеңіз (жоғарыдағы бөлімшені қараңыз).
3. Пісіру ұзақтығын реттегеннен кейін құрылғы автоматты түрде автоматты пісіруді реттеуге ауысады. Дисплейде «» белгішесінің жанында жарықтық индикатор жыпылықтай бастайды және ағымдағы уақыт + пісіру ұзақтығы көрсетіледі.
4. Пісіру уақытын «-»/«+» батырмаларымен баптаңыз. Құрылғы ұзақтығы мен аяқталу уақытына сүйене отырып, старт уақытын автоматты түрде есептейді.
5. Растау үшін «РЕЖИМ» батырмасын басыңыз.

## Шам/желдеткіш ауыстырып-қосқышы

Жоғарғы қыздыру элементі немесе оттық жұмыс істеп тұрған кезде шам мен желдеткіш ауыстырып-қосқышы белсенді болады:

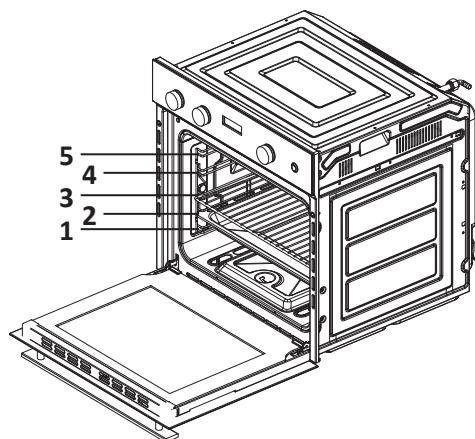
- Жарықтандыруды қосу үшін ауыстырып-қосқышты жоғары жылжытыңыз.
- Желдеткішті қосу үшін ауыстырып-қосқышты төмен жылжытыңыз.

## Салқындатқыш желдеткіш индикаторы

- Салқындатқыш желдеткіштің «\*» индикаторы құрылғының электрлік функцияларын пайдалану кезінде белсенді.
- «\*» индикаторы қыздыру элементі жұмыс істеп тұрған кезде жанады.

## БАҒЫТТАҒЫШТАРДЫҢ ОРНАЛАСУЫ

Тұмшапеште торды немесе қаңылтыр табаны орналастыруға болатын бес деңгейлі бағыттағыштар бар.



### ЕСКЕРТУЛЕР

- Керек-жарақтарды дұрыс жағымен қойып жатқаныңызға көз жеткізіңіз. Есікті жапқан кезде оған соғылып қалмас үшін оларды үнемі аяғына дейін кигізіңіз.
- Тор мен қаңылтырды төңкеріп алмау үшін жартысынан асырмай жылжытыңыз.
- Аксессуарлар жылудан деформациялануы мүмкін. Бұл олардың функционалдығына әсер етпейді. Салқындағаннан кейін олар бұрынғы пішінін алады.

## ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ЖӘНЕ КҮТІМ

Қатты ластануды болдырмау үшін құрылғыны әр қолданғаннан кейін тазалаңыз. Тазалау немесе қызмет көрсету алдында құрылғыны қуат көзінен ажыратып, оның толық суығанын күтіңіз.

- Құрылғыдан барлық керек-жарақтарды алып тастаңыз және оларды сабынды сумен шайыңыз.
- Құрылғының бетін ластанудан ішінен және қажет болған жағдайда сыртынан тазалаңыз (тазалау бойынша толық ұсыныстарды төмендегі кестеден қараңыз).
- Тазалаудан кейін барлық беттер мен керек-жарақтарды құрғақ етіп сүртіңіз.

### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Тазалау құрылғысына зақым келмеуі үшін мыналарды пайдалануға тыйым салынады:

- химиялық және абразивті тазартқыштар.
- қатты губкалар мен щеткалар;
- өткір металл қалақшалар;
- Электр аспаптары (бу тазалағыштар, жоғары қысымды жуғыштар және т.б.).

Тұмшапештерді тазалау үшін арнайы құралдарды пайдаланған кезде, оларды пайдалану нұсқаулықтарын қараңыз.

## ТАЗАЛАУ БОЙЫНША ҰСЫНЫСТАР

Құрылғының бөлігі	Тазалау әдісі
Сыртқы беті	Бетін сабынды суға малынған жұмсақ губкамен тазалап, матамен немесе майлықпен құрғатып сүртіңіз. Беттегі барлық ластануды бірден алып тастаңыз, әсіресе май тамшылары, крахмал іздері, жұмыртқа ақуызы және қақ. Мұндай ластанулар тұрып қалуы мүмкін және уақыт өте коррозияға әкелуі мүмкін
Пластик	Бетін сабынды суға малынған жұмсақ губкамен тазалап, матамен немесе майлықпен құрғатып сүртіңіз. Қырғыш пен шыны тазалағышты пайдаланбаңыз
Бояу	Бетті сабынды суға малынған жұмсақ кеуекпен тазалаңыз, содан кейін шүберекпен немесе майлықпен құрғатыңыз
Жарықтандыру шамының шынысы	Бетін сабынды суға малынған жұмсақ губкамен тазалап, матамен немесе майлықпен құрғатып сүртіңіз. Қатты ластанулар үшін арнайы тұмшапештерді тазалау құралын қолданыңыз.
Басқару панелі	Жұмсақ шүберекпен ақырын тазалаңыз, содан кейін құрғатыңыз. Тазалағыш пен шыны қырғышты пайдаланбаңыз. Басқару панелінде су қалмайтынына көз жеткізіңіз

Құрылғының бөлігі	Тазалау әдісі
Есік	Есіктің әйнегін сабынды суға малынған жұмсақ губкамен тазалап, матамен немесе майлықпен құрғатып сүртіңіз. Қатты ластанулар болса, шыны беттерін тазарту үшін жұмсақ құралды қолдануға болады. Қырғыштар мен абразивті губкаларды пайдаланбаңыз. Қажет болған жағдайда есікті тазалау үшін алуға болады.
Есік тұтқасы	Сабынды суға малынған жұмсақ губкамен тазалаңыз. Химиялық құралдардың тұтқаға тиюіне жол бермеңіз, себебі олар дақ қалдыруы мүмкін.
Есік тығыздағышы	Жұмсақ шүберекпен сүртіңіз. Тығыздағышты зақымдамау үшін шамадан тыс қысым мен үйкелістен аулақ болыңыз, сондай-ақ тазалау құралдарын пайдаланбаңыз.
Жұмыс камерасының бүйір беттері	Бетін сабынды суға малынған жұмсақ губкамен тазалап, матамен немесе майлықпен құрғатып сүртіңіз. Егер камера қабырғалары қатты ластанған болса, тұмшاپештерді тазалау үшін арнайы құрал қолданыңыз.


## БУМЕН ТАЗАЛАУ

Бұл функция құрылғының жұмыс камерасындағы тамақ қалдықтарынан құтылуға көмектеседі. Бүмен тазалау тек жеңіл ластанулардан арылуға көмектеседі.

### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

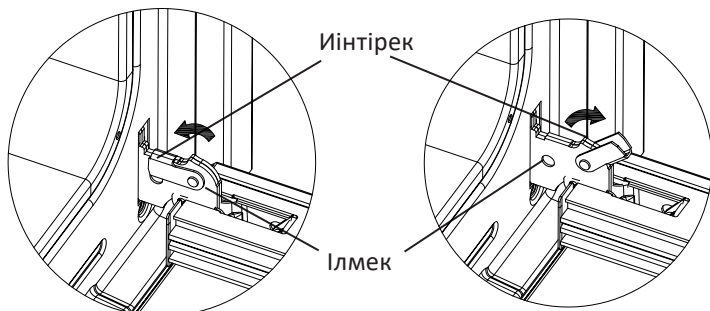
Бүмен тазарту функциясын пайдалану тек пеш толығымен салқындатылған жағдайда ғана рұқсат етіледі.

Бүмен тазалау тәртібі:

1. Жұмыс камерасынан барлық бағыттауыштарды («Бағыттауыштарды алу» бөлімін қараңыз), керек-жарақтар мен ыдыстарды алыңыз.
2. 85% су, 10% ақ сірке суы және 5% ыдыс жуғыш заттан ерітінді жасаңыз.
3. Алынған ерітіндіні есіктің үстіне, жұмыс камерасының бүйір және артқы қабырғаларына шашыратыңыз.
4. Жұмыс камерасының түбіне немесе қаңылтыр табаға 40 мл су құйыңыз.
5. Есікті жабыңыз.
6. «» бүмен тазарту режимін таңдап, орталық температура реттегішімен 125 °C температураны орнатыңыз.
7. Құрылғыны 20 минуттан кейін өшіріңіз.
8. Құрылғыны салқындатыңыз және есік пен жұмыс камерасының бетін дымқыл шүберекпен сүртіңіз.

## ЕСІКТІ АЛУ ЖӘНЕ ОРНАТУ

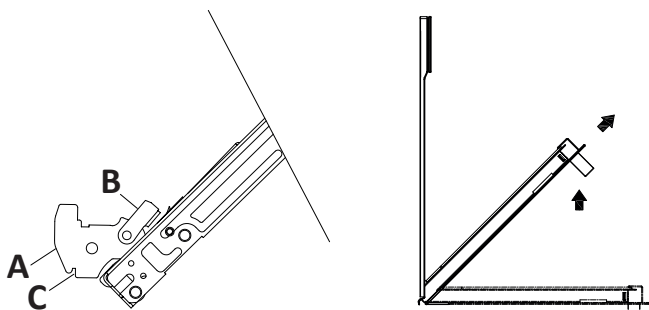
Тазалауды жеңілдету үшін құрылғыдан есікті алып тастауға болады. Есіктің ілмектері құлыптау иінтіректерімен жабдықталған. Төмендетілген күйде олар есікті алып тастауға мүмкіндік бермей бекітеді. Көтерілген иінтіректер ілмектерді ашық күйде ұстап, есіктің жабылуын болдырмайды.



### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Құлыптау иінтіректерінің толығымен көтерілгеніне немесе түсірілгеніне көз жеткізіңіз, әйтпесе есік қатты жабылуы мүмкін. Ілмектер ашылған және жабылған кезде қозғалады, бұл саусақтарды қысуы мүмкін. Ілмектің жанындағы есікті ұстамаңыз.

### Алу және орнату тәртібі

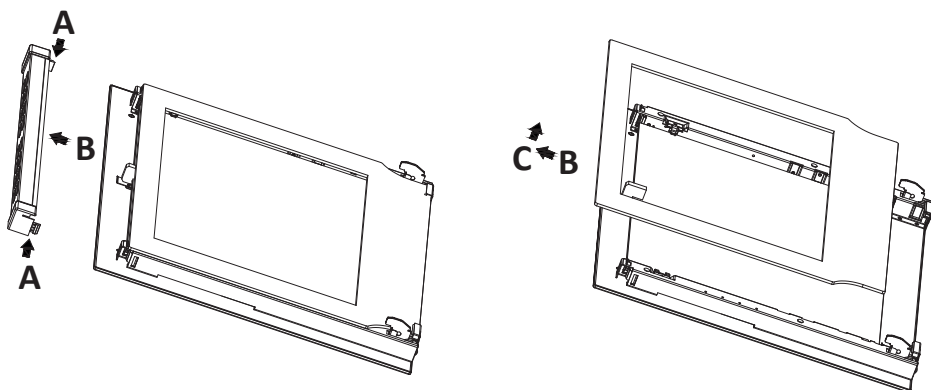


1. Есікті толық ашып, құлыптау иінтіректерін (B) жоғары көтеріңіз.
2. Есікті шамамен жартылай жабыңыз және төмендегі суретте көрсетілгендей, ілмектердің қармақтарын(A) тартып, өзіңізге тартыңыз.
3. Есікті қайта орнату үшін, оны тік ұстап тұрып, қармақтарды ойыққа салыңыз.
4. Шұңқырдың (C) ойықтың шетіне ілініп тұрғанына көз жеткізіңіз. Ол үшін тұмшашестің есігін алға және артқа қарай сәл жылжытыңыз.
5. Есікті соңына дейін ашып, құлыптау иінтіректерін түсіріңіз. Осыдан кейін есікті жабыңыз.

## Есіктің әйнегін алу

Тұмшاپештің есігі үш шыны панельден тұрады. Оның үстіңгі және астыңғы бөліктерінде желдеткіш саңылаулар бар және тұмшاپеш жұмыс істеп тұрған кезде ауа есік арқылы айналады, осылайша сыртқы панель суық болып қалады. Егер шыны панельдер арасында конденсат пайда болса, панельдер арасындағы кеңістікті тазалау үшін есікті бөлшектеуге болады.

1. Құрылғыдан есікті алып тастап, оны сызат түсірмейтіндей етіп қойыңыз (мысалы, астына дастархан қойыңыз). Егер сіз есікті үстелге немесе басқа да биік бетке қойсаңыз, оны түсіріп алмаудан және әйнектерді сындырып алмаудан сақ болыңыз.
2. Есіктің жоғарғы планкасын алу үшін есіктің екі жағындағы ілгектерді (A) басу керек.
3. Әйнекті көрсеткілер бағытында (B), содан кейін (C) абайлап алыңыз.

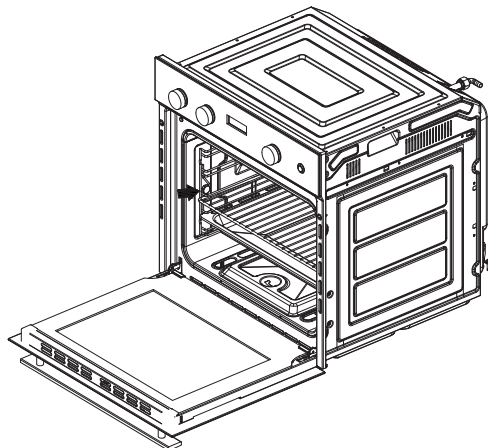


4. Шыны панельдер мен есіктің басқа бөліктерін жұмсақ, дымқыл шүберекпен немесе жуғыш зат қосылған таза губкамен тазалаңыз.
5. Қақпақтағы тот баспайтын болаттан жасалған қондырманы тот баспайтын болаттан тазартатын арнайы құралдың көмегімен тазалаңыз. Есіктің қалған бөлігін сабынды сумен және жұмсақ шүберекпен тазалаңыз.
6. Есіктің бөліктерін жұмсақ шүберекпен құрғатып сүртіңіз және жоғарыда сипатталған әрекеттерді кері тәртіпте орындай отырып, оны қайта жинаңыз.

### НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Әйнек тазалағышты, химиялық және абразивті жуғыш заттарды, қатты губкаларды пайдаланбаңыз. Есіктің бетінде сызаттардың пайда болуы оның одан әрі жарылуына әкелуі мүмкін.

## БАҒЫТТАҒЫШТАРДЫ АЛУ



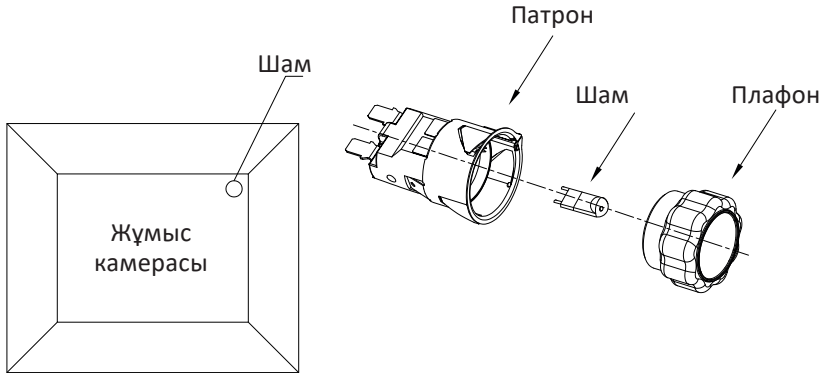
1. Бағыттауышты басып, оны жоғары көтеріңіз.
2. Бекітпе ажырап кеткеннен кейін, бағыттағышты ақырын алыңыз.

### **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!**

Бағыттағыштар орнатылмаған кезде құрылғыны пайдаланбаңыз.

## НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Электр тогының соғуын болдырмау үшін шамды ауыстырмас бұрын құрылғының электр қуатынан ажыратылғанына және оның барлық ішкі бөліктері толығымен салқындағанына көз жеткізіңіз.



1. Плафонды бұраңыз.
2. Ескі шамды алып тастап, сол түрдегі жаңасына ауыстырыңыз.
3. Плафонды орнына бұраңыз.

## ЕСКЕРТУ

Келесі сипаттамалары бар шамдарды қолданыңыз:

- түпшесі G9.
- қуаты 25 Вт;
- қуат кернеуі 220-240 В;
- жоғары температураға төзімді.

## ЫҚТИМАЛ МӘСЕЛЕЛЕР ЖӘНЕ ОЛАРДЫҢ ШЕШІМДЕРІ

Мәселе	Ықтимал себеп	Шешім
Құрылғы қосылмайды	Қуат жоқ	Құрылғының жарамды розеткаға қосылғанын және розеткада кернеу бар екенін тексеріңіз
	Электр қуатын берудегі үзілістер	Электр қуаты қосылғанша күтіңіз және құрылғының жұмысын тексеріңіз
	Уақыт орнатылмаған	Дайындау ұзақтығын орнатыңыз («Пайдалану» бөлімін қараңыз)
	Газ беру тоқтатылды	Газ беруді ашыңыз

<b>Мәселе</b>	<b>Ықтимал себеп</b>	<b>Шешім</b>
Тұмшاپеш қызбайды	Температура орнатылмаған	Реттегіште қажетті температураны орнатыңыз
	Қуат жоқ	Құрылғының жарамды розеткаға қосылғанын және розеткада кернеу бар екенін тексеріңіз
	Газ беру тоқтатылды немесе электр тұтату жұмыс істемеді	Газ беруді ашыңыз. «Электр тұтату және газ-бақылау» бөлімін қараңыз
Жұмыс камерасының жарығы жанбайды	Шам жанып кетті	Шамды жаңасына ауыстырыңыз
Құрылғының қыздырғыш элементтері тағамды біркелкі қыздырмайды	Дұрыс емес дайындау режимі орнатылды	Нұсқаулықтарға сәйкес тиісті режимді таңдаңыз / температураны/пісіру уақытын және жұмыс камерасындағы қаңылтыр табаның/тордың орналасуын реттеңіз
Тағам рецептке көрсетілген уақыт ішінде дайын болмады	Рецепттен басқа температура таңдалды	Реттегіште таңдалған температураны екі рет тексеріңіз. Сондай-ақ, нәтиже құрылғыға байланысты әр түрлі болуы мүмкін, сондықтан рецепттер тұмшاپешке сәйкес реттелуі керек
	Ингредиенттер саны дұрыс емес	Рецепттегі ингредиенттердің мөлшерін екі рет тексеріңіз
Пісіру кезінде шу естіледі және басқару тақтасының жанында ауа ағыны сезіледі	Бұл қалыпты жағдай	Салқындату желдеткіші ылғалдың жоғарылауын болдырмау және тұмшاپешті салқындату үшін жұмыс істейді. Салқындату желдеткіші автоматты түрде өшеді
Есік толығымен жабылмайды	Тамақ қалдықтары есікке немесе құрылғының ішіне жабысып қалуы мүмкін	Құрылғыны «Тазалау және күтім» бөліміндегі нұсқауларға сәйкес тазалаңыз.
Бөлмедегі газдың иісі	Газдың ағуы	Негізгі газ шұласын қайта жабыңыз, бөлмені желдетіңіз және газбен жабдықтау жүйелерін тексеруге және сертификаттауға құқығы бар маманға шұғыл хабарласыңыз. Жүйеден немесе құрылғының өзінен газдың ағып кетуін тексеру жүргізілмейінше, тұрмыстық техниканы пайдаланбаңыз немесе от жағпаңыз.

Мәселе	Ықтимал себеп	Шешім
Жалын біркелкі емес	Жанарғының саңылаулары ластанған	Жанарғының тесіктерін тазалаңыз.
Газ шықпайды немесе біркелкі шықпайды	Газ беру аралық шұралармен жабылған	Аралық шұланы ашыңыз
Тұтқаны босатқаннан кейін бірден жанарғының жалыны сөнеді	Тұтқа жеткілікті уақыт басылған күйде ұсталмады	Жалын тұтанғаннан кейін тұтқаны 5-10 секунд басып тұрыңыз
	Жанарғының саңылаулары ластанған	Жанарғының тесіктерін тазалаңыз.

**Ескерту:** егер жоғарыда көрсетілген тәсілдер туындаған ақауды жоюға көмектеспесе, уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

## МОНТАЖДАУ, САҚТАУ, ТАСЫМАЛДАУ (ТАСУ), ӨТКІЗУ ЖӘНЕ КӘДЕГЕ ЖАРАТУ ЕРЕЖЕЛЕРІ МЕН ШАРТТАРЫ

- Құрылғы ешқандай орнатуды немесе тұрақты бекітуді қажет етпейді.
- Құрылғыны сақтау дайындаушы мен тұтынушының жылытылатын үй-жайларында ауа температурасы 5 °С-тан 40 °С-қа дейін және ауаның салыстырмалы ылғалдылығы 80%-дан аспайтын орауышта жүргізілуі тиіс. Үй-жайларда жемірілуді тудыратын жегі қоспалар (қышқылдар, сілтілер буы) болмауы тиіс.
- Құрылғыны дұрыс тасымалдауды қамтамасыз ету үшін келесі талаптарды сақтау қажет:
  - егер бар болса, құрылғыдан барлық ішкі керек-жарақтарды алып тастаңыз және оларды бөлек ораңыз;
  - құрылғының жұмыс қабілеттілігін және сыртқы түрін сақтау үшін оның дұрыс оралғанына көз жеткізіңіз (үлкен көлемді техниканы сыни жерлерде гофрленген қатырма төсемдері бар полиэтилен немесе көпіршікті пленкаға орау керек);
  - көлік құралының айналасында қозғалу мүмкіндігін болдырмау үшін құрылғыны белдіктермен мықтап бекітіңіз;
  - сыртқы ортаның әсерін толығымен жою үшін тек жабық көлікті пайдаланыңыз;
  - тиеу-түсіру жұмыстарын орындау кезінде қаптаманы өте мұқият өңдеуді қамтамасыз етіңіз.
- Құрылғы мұқият өңдеуді қажет етеді, оны шаң, кір, соққы, ылғал, от және т. б. әсерінен қорғайды.
- Құрылғыны өткізу жергілікті заңнамаға сәйкес жүргізілуі тиіс.
- Өнімнің қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін оны қарапайым тұрмыстық қоқыспен бірге тастауға болмайды. Оның орнына, ол федералды немесе жергілікті заңдарға сәйкес кейіннен қайта өңдеу және жою үшін электр және электронды жабдықтарды тиісті қабылдау пунктіне кәдеге жаратуға тапсырылады. Осы өнімді дұрыс кәдеге жаратуды қамтамасыз ете отырып, сіз табиғи ресурстарды үнемдеуге көмектесесіз және дұрыс емделмеген жағдайда қоршаған ортаға және адамдардың денсаулығына зиян келтіруге көмектесесіз. Бұл өнімді қабылдау және кәдеге жарату орындары туралы толығырақ ақпаратты жергілікті муниципалды органдардан немесе тұрмыстық қоқыстарды шығаратын кәсіпорыннан алуға болады.
- Егер құрылғының ақаулығы анықталса, дереу уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе құрылғыны тастаңыз.

**Өндіруші:** Чжуншань Финка Эпплайнсиз Ко., Лтд.  
(Кэбо ғылым және технологиялар өндірістік аймағы), 3 №1, Цзюйфу к-сі,  
Вэйминь а., Фуша, Чжуншань қ., Гуандун пров., Қытай.

Қытайда жасалған.

**Manufacturer:** Zhongshan Finca Appliances Co., Ltd.  
(Kebo Science and Technology Industry Zone), 3 of No.1, Jufu Street, Weimin Village,  
Fusha Town, Zhongshan City, Guangdong Province, P.R. China.

**Импорттаушы / Қазақстан Республикасында талаптар қабылдайтын заңды тұлға:** «DNS QAZAQSTAN (ДНС КАЗАХСТАН)» ЖШС,  
Астана қ., Сарыарқа ауданы, Сарыарқа даңғ., 12 ғим., Қазақстан Республикасы.  
**Электрондық пошта мекен-жайы:** info@dns-shop.kz

Тауар КО ТР (ЕАЭО) талаптарына сәйкес келеді.

Өнім сапасын жақсарту үшін сипаттамалар, өнім туралы ақпарат және оның сыртқы түрі пайдаланушыға алдын ала ескертусіз өзгертілуі мүмкін.



# ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ТӨЛҚҰЖАТЫ

Құрылғы: газды тұмшапеш.

Сауда белгісі: DEXP.

Үлгісі: 1FDG-S.

Сатып алу күні: \_\_\_\_\_

SN/IMEI: \_\_\_\_\_

Өнімді алдым, сыртқы келбетіне ешқандай шағым жоқ.

(Тұтынушының Т.А.Ә., қолы)

## Орнату және жөндеу туралы мәліметтер

Қосуды (орнатуды) немесе жөндеуді жүзеге асырған маман толтырады.

Орнату/ жөндеу күні	Орнатуды/ жөндеуді жүзеге асырған маманның Т.А.Ә.	Орнатуды/ жөндеуді жүзеге асырған маманның қолы	Орнатуды/ жөндеуді жүзеге асырған ұйымның атауы	Орнатуды/ жөндеуді растайтын құжаттың нөмірі

Осы Төлқұжаттың сақталуына қамқорлық жасаңыз, себебі бүліну немесе жоғалту кепілдіктің жойылуына әкелуі мүмкін.

## Басқа белгілер

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



## КЕПІЛДІК ТАЛОНЫ

SN/IMEI: \_\_\_\_\_

Кепілдікке қойылған күні: \_\_\_\_\_

Өндіруші бүкіл кепілдік мерзімі ішінде құрылғының үздіксіз жұмыс істейтініне, сондай-ақ материалдар мен құрастырымда ақаулар болмайтынына кепілдік береді. Кепілдік мерзімі бұйым сатып алынған сәттен бастап есептеледі және жаңа өнімдерге ғана қолданылады.

Кепілдікті қызмет көрсету бұйым пайдаланушы нұсқаулығына сәйкес пайдаланылған жағдайда, кепілдік мерзімі ішінде тұтынушының кінәсіз істен шыққан элементтерді тегін жөндеуді немесе ауыстыруды қамтиды. Элементтерді жөндеу немесе ауыстыру уәкілетті сервис орталықтарының аумағында жүргізіледі.

**Кепілдік мерзімі:** 24 ай.

**Пайдалану мерзімі:** 120 ай.

Сервистік орталықтардың өзекті тізімі келесі мекенжай бойынша:

<https://www.dns-shop.kz/service-center/>

**Кепілдік міндеттемелер және тегін сервистік қызмет көрсету, егер оларды ауыстыру бұйымды бөлшектеуге байланысты болмаса, тауардың жиынтықтылығына кіретін, төменде аталған керек-жарақтарға қолданылмайды:**

- ҚБП (қашықтықтан басқару пульті) үшін қуат элементтері (батареялары).
- Жалғағыш кәбілдер, антенналар және оларға арналған ауыстырғыштар, құлаққаптар, микрофондар, «HANDS-FREE» құрылғылары; жиынтықта жеткізілетін әртүрлі типтегі ақпарат тасығыштар, бағдарламалық жасақтама (БЖ) және драйверлер (бұйымның қатқыл магниттік дискілеріндегі жинақтағышқа алдын ала орнатылған БЖ қоса алғанда, бірақ онымен шектелмей), сыртқы енгізу-шығару құрылғылары және манипуляторлар.
- Қаптамалар, сөмкелер, белдіктер, тасымалдауға арналған баулар, монтаждық құрылғылар, құралдар, бұйымға қоса берілетін құжаттама.
- Табиғи тозуға ұшырайтын шығын материалдары мен бөлшектер.



## Өндіруші келесі жағдайларда кепілдік міндеттемелерге ие болмайды:

- Кепілдік мерзімі аяқталды.
- Егер жеке (тұрмыстық, отбасылық) қажеттіліктерге арналған бұйым кәсіпкерлік қызметті жүзеге асыру үшін, сондай-ақ оның тікелей міндетіне сәйкес келмейтін басқа мақсаттарда пайдаланылған болса.
- Өндіруші бұйымды пайдалану кезінде пайдаланушы нұсқаулығының талаптарын бұзу, бұйымды орнату және оған қызмет көрсету жөніндегі ұсынымдарды, қосу ережелерін (бұйымның өзіне де, онымен байланысты бұйымдарға да сәйкес келмейтін желілік кернеудің әсері нәтижесінде туындаған қысқа тұйықталулар), бұйымды сақтау және тасымалдау кезінде өнім иесі және/немесе үшінші тұлғалар шеккен ықтимал материалдық, моральдық және өзге де зиян үшін жауапты болмайды.
- Механикалық зақымданудың барлық жағдайлары: өнімді пайдалану кезінде алынған сызаттар, жарықтар, деформациялар, соққы іздері, майысулар, кептелістер және т.б.
- Түрлендірулерді, рұқсат етілмеген жөндеулерді осындай жұмыстарды жүргізуге уәкілетті емес адамдар жүргізген жағдайлар. Егер ақаулық конструкцияны немесе бұйымның сұлбасын өзгерту, Өндіруші қарастырмаған сыртқы құрылғыларды қосу, Қазақстан Республикасының заңнамасына сай сәйкестік сертификаты жоқ құрылғыны пайдалану салдарынан туындаған болса.
- Егер бұйымның ақауы еңсерілмейтін күштің әсерінен (табиғи элементтер, өрт, су тасқыны, жер сілкінісі, тұрмыстық факторлар және Өндірушіге тәуелді емес басқа жағдайлар) немесе Өндіруші болжай алмаған үшінші тұлғалардың әрекеттерінен туындаса.
- Бұйымның толық немесе ішінара істен шығуына алып келген бұйымның ішіне бөгде заттардың, өзге денелердің, заттектердің, сұйықтықтардың, жәндіктердің немесе жануарлардың түсуінен, агрессивті ортаның әсерінен, жоғары ылғалдылықтан, жоғары температуралардан туындаған ақау.
- Бұйымды сәйкестендіру (сериялық нөмірі) жоқ немесе сәйкес келмейді. Егер зақымданулар (кемшіліктер) зиянды бағдарламалық қамтаманың; БЖ ұсынушысының осы қызметті ұсынбауына байланысты мүмкіндігінсіз бұйымның бағдарламалық ресурстарына қолжетімділіктің болмауына әкеп соққан құпиясөздерді (кодтарды) оларды жинау/қалпына келтіру мүмкіндігінсіз орнату, ауыстыру немесе жою әсерінен туындаса.
- Егер жұмыстың ақаулықтары қуат беруші, кәбілдік, телекоммуникациялық желілердің, радиосигнал қуатының стандарттарға немесе техникалық регламенттеріне сәйкес келмеуінен, оның ішінде бедер ерекшеліктерінен және басқа да осыған ұқсас сыртқы факторлардан, бұйымның желі әрекет ететін шекарада немесе аймақтан тыс жерде пайдаланылуынан туындаған болса.
- Егер зақымданулар стандартты емес (түпнұсқалық емес) және/немесе сапасыз (зақымданған) шығыс материалдарын, керек-жарақтарды, қосалқы бөлшектерді, қуат беру элементтерін, әртүрлі үлгідегі ақпарат тасымалдағыштарды (CD, DVD дискілерді, жад карталарын, SIM карталарын, картридждерді қоса алғанда) пайдаланудан туындаса.
- Егер кемшіліктер үйлесімсіз контентті (әуендерді, графиканы, бейне және басқа файлдарды, Java қосымшаларын және оларға ұқсас бағдарламаларды) алуға, орнатуға және пайдалануға байланысты туындаған болса.
- Осы бұйыммен жанасып жұмыс істейтін басқа жабдыққа келтірілген залалға.





